

**Zeitschrift:** Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels  
**Herausgeber:** Schweizer Hotelier-Verein  
**Band:** 3 (1894)  
**Heft:** 11

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Französische Weinpanscherei.

In der Kammer kam letzter Tage die Weinfrage zur Verhandlung, wobei schöne Dinge an den Tag kamen. Fast alle Redner verlangten ein kräftiges Einschreiten gegen die im grossen Masse stattfindenden Verfälschungen der französischen Weine. Diese werden, wie ein in Bordeaux sehr angesehener Abgeordneter darlegte, von den Weingutsbesitzern selbst in ihren Kellereien vorgenommen. In nicht zu widerlegender Weise wies er z. B. nach, dass  $\frac{3}{4}$  der Weissweine, die mit Ursprungszeugnissen aus der Gironde versandt werden, nichts anderes sind als ein Gemisch von Wasser, Zucker, Spirit und Essenz! Die Fälschungen würden mit Wissen der französischen Regierung betrieben. Solche und andere schlimme Dinge wurden in dieser denkwürdigen Sitzung zum grössten Verdruss der Interessenten aus Tageslicht gezogen, und mit Recht fügt der Berichterstatter des „Imparcial“ seinem Telegramm die Worte hinzu: „Die Verbraucher werden sich ohne Zweifel diese Eröffnungen zu nutze machen und sich bewusst werden, was das für Erzeugnisse sind, die sie bisher als Naturwein und als ein der Gesundheit zuträgliches Getränk bezahlt haben.“

## Rundschau.

**Zürich.** Die Eröffnung und Einweihung der rechtsufrigen Zürichseebahn erfolgte am 14. März.

**Romanshorn.** Hafen und Bahnhof von Romanshorn erhalten elektrisches Licht. 30 Bogenlampen sind in Aussicht genommen.

**Luzern.** Beim Bau von drei Häusern beim Löwendenkmal ist man auf eigenartige Gletscherformationen, wie Mühlen und Schliffe, gestossen.

**Nidwalden.** Die von dem Spanier Torres geplante Luftseilbahn zwischen Pilatus-Kulm und Klinsenhorn ist endgültig aufgegeben.

**Basel.** Das Regierungsprojekt sieht für die elektrische Trambahn den Sechsminutenbetrieb vor. Die Länge der Linie beträgt 2796 Meter, der Kostenvoranschlag rund 700,000 Fr.

**Montreux.** Wie der Leipziger „Hotel-Revue“ aus Montreux berichtet wird, beabsichtigt die englische Kolonie in Montreux ein Klubhaus nach dem Muster der grossen Londoner Klubs zu errichten.

**Thurgau.** Bischofszell macht Anstrengungen, ein Kurort zu werden. Eine letzten Donnerstag abgehaltene Versammlung nahm ein bezügliches Referat entgegen und wählte eine Kommission, welche die nötige Reklame an die Hand nehmen soll.

**Chur.** Eine Interessen-Versammlung beschloss Erstellung eines Telephonnetzes für das vordere

Prättigau mit Anschluss an die Linie Chur-Zürich und zeichnete sofort die erforderlichen Beiträge. Die Eröffnung soll vor Beginn der Fremden-Saison erfolgen.

**Paris.** Auch das alte „Café Riche“ schliesst jetzt aus Mangel an Kundschaft seine Pforten und ist so demselben Schicksal erlegen wie Tortoni, Brébant, der Jardin Turc, Véri, Grand-Véfour und Frères Providence. Die Kundschaft wendet sich immer mehr den neuen Bierpalästen zu. („Hotel-Rev.“ Leipzig.)

**Luzern.** Die Dampfschiffahrtsgesellschaft des Vierwaldstättersees hat bei Sulzer & Cie. in Winterthur einen neuen Salondampfer bestellt, der den Namen „Pilatus“ führen soll. Das neu zu erstellende Schiff gelangt im Frühjahr 1895 zur Ablieferung und wird, mit allem üblichen Komfort ausgerüstet, unzweifelhaft eine weitere Zierde dieses Sees werden.

**Nizza.** Wie dem „Verband“ berichtet wird, wurden vor kurzem alle mit Cafés verbundenen Bureau de placement durch ein Dekret des Präfektes des Alpes Maritimes in ihren Funktionen eingestellt. Die dadurch natürlich geschädigten Placeurs haben nun vereint eine Petition an den Präfekten in Nizza gerichtet, das Dekret wieder aufzuheben, als gesetzwidrig und über seine Kompetenz hinausgehend.

**Venedig.** In nächster Zeit schon werden die Touristen, welche Venedig besuchen, das Vergnügen haben, ihre Ausflüge im elektrischen Boot zu machen. Die Gesellschaft, die während der Ausstellung in Chicago die elektrischen Boote auf dem inneren See der Ausstellung laufen liess, verkaufte eine Anzahl dieser Boote an eine Aktiengesellschaft, welche sie in den Kanälen Venedigs verwenden will.

**Bergbesteigungen.** Auf die vom Bundesrate zur Vernehmlassung überreichte Eingabe des preussischen Majors von Schulenburg betreffend Erlass von gesetzlichen Bestimmungen zur Verhütung von Unglücksfällen bei Bergbesteigungen wurde erwidert, dass man keine Veranlassung finde, bezügliche Massnahmen zu treffen, da sämtliche im Kanton Luzern gelegenen Berge gefahrlos ohne Führer bestiegen werden können.

Die Frechheit und Spekulation auf Dummheit mancher ausländischen Geschäfte bringt uns wieder einmal die Karte der Königsberger Thee-Compagnie vor Augen, welche uns zugesendet wird. Dieses Versand-Geschäft hat es speziell auf die Schweiz abgesehen und verspricht Sendungen verzollt und franko ins Haus. Am Kopf ist zu lesen: Schweizer Hotel-Departement. Das soll natürlich für Dummköpfe den Anstrich einer gewissen Offiziösität geben, die wenigstens immerhin als ein Stück Reklame dient. Unsere Bundesräte werden wohl demnächst mit Anfragen behelligt werden, welchem von ihnen das „Hotel-Departement“ zugetheilt sei. („Merkur“.)

## Kleine Chronik.

**Vitznau.** Hotel und Pension du Parc, Besitzer Herr A. Bon, ist eröffnet.

**Zürich.** Im Monat Februar 1894 sind in den Gasthöfen Zürichs 12,018 Fremde abgestiegen.

**Abbazia.** Die deutsche Kaiserin ist mit ihren Kindern und Gefolge am Dienstag den 13. März hier eingetroffen.

**Glarus.\*** Nach einem 2 monatlichen Aufenthalte im Hôtel Glarnerhof verreise heute der polnische Fürst Sułwosky mit Gefolge.

**Glarus.\*** Das Hotel garni zum Raben, Besitzer Herr M. Brunner-Legler, ist mit 1. April an Herrn Hediger-Aldorfer von Aarau verpachtet worden.

**Vevey.** Die „Independance Belge“ meldet, der König sei nach Vevey-Montreux abgereist, wo er sich mehrere Tage aufhalten werde.

**Interlaken.** Die auch in unser Blatt übergegangene Notiz, dass Hr. Liechti das „Hôtel des Alpes“ in Interlaken übernommen habe, bestätigt sich laut „Luz. Tagbl.“ nicht.

**Brunnen.** Hr. Alt-Landammann Xaver Aufdermaur hat sein Hotel „Adler“ mit Dependance und „Hotel und Pension Aufdermaur“, beide in Brunnen gelegen, an seine drei älteren Söhne abgetreten.

Die Stadt Neuenburg beabsichtigt, ein grösseres Elektrizitätswerk an der Reuse, ca. 9 km vom Zentrum der Stadt entfernt, zu bauen und damit ihre vollständige Versorgung mit Licht und Kraft zu bewirken.

**Bellinzona.** Die Königin von England ist Donnerstag abends um 8 Uhr 30 Min. hier angekommen. Nach Aufenthalt einer Stunde fuhr der Zug direct nach Chiasso. Der Fürst und die Fürstin Battenberg samt Gefolge speisten im Buffetsaale, die Königin in ihrem Wagen.

**Luzern.** Montag abend kam der Prinz Gaikwar von Baroda mit zahlreichem Gefolge hier an und ist im „Schweizerhof“ abgestiegen, wo er einige Zeit zu verweilen gedenkt. Letzte Woche hielt sich der Fürst von Anhalt-Dessau mit seiner Familie auch während einiger Tage hier auf.

**Davos.** Amtliche Fremdenstatistik. In Davos anwesende Kurgäste vom 21. Febr. bis 2. März 1894: Deutsche 711, Engländer 470, Schweizer 243, Holländer 118, Franzosen und Belgier 210, Amerikaner 38, Russen 87, Diverse 80. Summa 1951. Davon waren Passanten 62.

**Valais.** (Communiqué.) Un hôtel sera construit à environ 3 lieues à pied d'Orsières, bourg situé dans le Val d'Entremont entre 1800 et 1900 mètres d'altitude. L'hôtel sera à 4 lieues du St. Bernhard en face du glacier de la Neuva, du glacier du Mont-Dolent auquel fait suite le célèbre glacier d'Argentière près de Chamounix.

Les eaux bicarbonatées du Val Ferret permettront d'y joindre un établissement de bains analogue à celui d'Evian. L'hôtel sera ouvert l'année prochaine.

## Briefkasten.

**Nach Davos.** Der verehrl. Abonnent, der unterm 14. d. M. per Karte wegen Nichterhalt der „Hotel-Revue“ bei uns reklamierte, ist gebeten, sich diesbezüglich bei der dortigen Post zu verwenden, wo allein der Fehler zu suchen ist. Zudem ersuchen wir um nochmaligen Bericht an uns, da betr. Karte weder Unterschrift noch Stempel trägt; wir werden dann fehlende Nummern gerne nachsenden.

**Druckfehler.** In der Mitteilung in letzter Nummer betr. Uebernahme des Hotel Gletschhorn in Simplon durch Herrn A. Wagener haben sich zwei Druckfehler eingeschlichen: 1. soll es heissen Hotel Fletschhorn; 2. ist der Name des jetzigen Besitzers A. Wegener.

Hiezu eine Beilage.

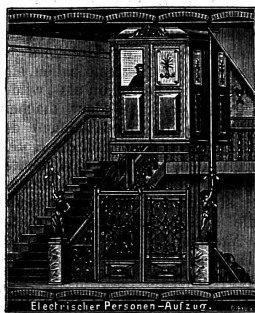
# Seiden-Samnte und Plüsche

Frcs. 1. 90 per Meter

bis Frcs. 23. 65, sowie schwarze, weisse und farbige Seidenstoffe von 65 Cts. bis Frcs. 22. 80 per Meter — glatt, gestreift, kariert, gemustert etc. (ca. 240 versch. Qual. u. 2000 versch. Farben, Dessins etc.)

Seiden-Damaste	von Frcs. 2.10—20.50
Seiden-Foulards	„ „ 1.50—6.55
Seiden-Grenadines	„ „ 1.50—14.85
Seiden-Bengalines	„ „ 2.20—11.60
Seiden-Ballstoffe	„ „ —.65—20.50
Seiden-Bastkleider p. Robe	„ „ 16.85—77.50
Seiden-Mask.-Atlasse	„ „ —.65—4.85
Seiden-Spitzenstoffe	„ „ 3.15—67.50
etc. — Muster umgehend.	219

G. Henneberg's Seiden-Fabrik, Zürich.



Zeichnungen und Kostenvoranschläge gratis. 365

◆ Anlagen ◆  
in  
**Personen-, Last-  
und  
Speise-Aufzügen**  
für  
**Hand- u. Kraft-Betrieb**  
**Bier- & Keller-Aufzüge**  
empfiehlt höf. die  
**Ketten- & Hebezeug-Fabrik**  
**NEBIKON (Luzern)**  
Etabliert seit 1870.

**Pilsner Flaschenbier**  
aus dem Bürgerlichen Bräuhaus in Pilsen, gegründet 1842.  
Promptester Versand desselben, in täglich frischer Füllung,  
in  $\frac{1}{2}$  und  $\frac{1}{4}$  Flaschen; jede Quantität nach allen Orten der  
Schweiz. Preisberechnung billigst. 452  
TELEPHON **Martel-Falck, St. Gallen.**

**Waadtländer-Weine**  
garantiert rein gehalten. — Versandt direkt ab Keller des  
Produzenten. Grosse Auswahl in den besten Sorten und Lagen.  
**Grossenbacher & Cie.** 453  
Vevey. Langenthal.

Ein rechtschaffener Jüngling, 15  
Jahre alt, intelligent, beider  
Sprachen mächtig, wünscht im  
Frühjahr Aufnahme als

**Koch-Lehrling.**

Gefl. Offerten erbeten an A. Heim,  
Nyon (Kanton Waadt). 477

**Zu vermieten event. zu verkaufen:**  
In einem vielbefahrenen Sommer- und Winter-  
Kurort eine  
**Villa in bester Lage.**  
20 Fremdenbetten.  
Aufgeben gefl. sub H. 476 R. an die Expedition  
dieses Blattes.

**P**our la création d'un **CASINO** (Kursaal) dans  
une station balnéaire de la Bohême, fréquentée  
annuellement par 16,000 baigneurs et 40,000  
visiteurs, situation splendide, on cherche un  
**Directeur intéressé** pouvant disposer d'environ  
Fr. 50,000.— La municipalité offre environ Fr. 20,000  
de subvention par an.

S'adresser à **LÉON GIROD** à Fribourg. [489]

Diplôme de 1<sup>re</sup> Classe à l'Exposition  
Culinaire, Zurich 1885.  
Médaille à l'Exposition d'Agriculture,  
Neuchâtel 1887.

GRANDE MEDAILLE D'ARGENT  
à l'Exposition Nationale, Zurich 1883.

**VINS DE NEUCHÂTEL  
& CORTAILLOD  
ED. VIELLE**

Propriétaire et Négociant  
à Neuchâtel - Suisse  
MAISON A DIJON (Côte d'Or)

Entrepôt & Agence:  
**CHAMPAGNE PIPER HEIDSIECK**  
Produits authentiques  
de la  
**GRANDE CHARTREUSE**

**VINS DE BOURGOGNE**  
et  
**BEAUJOLAIS**

Ancienne maison  
**V<sup>re</sup> JOSEPH FONTAGNY**

**Ed. Vielle & Cie**

SUCCESEURS  
(Côte d'Or) **DIJON** (Côte d'Or)

**CHRISTOFLE & C<sup>IE</sup>**  
PARIS \* KARLSRUHE.

Fabrik schwer versilberter Tafelgeräte. Alles auf Weiss-Metall versilbert.

Anerkannt bestes Fabrikat für Hotelgebrauch  
**Christofle-Bestecke.**

Unsere Fabrikate sind zu Fabrikpreisen zu beziehen durch unsere Vertreter:  
**G. KIEFER & C<sup>IE</sup> IN BASEL.**  
Man verlange auch dort unsere illustrierten Preislisten.

**On cherche** un **Maitre d'hôtel** ou **Directeur** pouvant disposer de 50 à 100,000 francs et qui s'occuperait à la création d'un **hôtel de 1<sup>er</sup> rang**, dans une des principales villes de la Suisse, pour lequel on possède déjà une concession gratuite de terrain d'environ 2 hectares, dans une situation splendide à 4 minutes de la gare. — S'adr. par lettres sous initiales H. 487 R. à l'administration de ce journal. [487]

**CORNAZ FRÈRES & C<sup>IE</sup>**  
LAUSANNE  
MAISON FONDÉE EN 1770  
VINS DU PAYS ET ÉTRANGERS  
SPÉCIALITÉ DE  
VINS FINS VAUDOIS  
Seuls concessionnaires du vin d'Yverne „Clos du rocher“  
Médaille d'or à Paris 1889. 38

A remettre vis-à-vis de la gare à Nice  
**Un excellent petit Hôtel.**  
Capital nécessaire 15 à 18,000 francs.  
S'adresser sous initiales **H 479 R** à l'Administration du Journal. [479]

**REKLAME**

Diejenigen H.H. Mitglieder, die vor Vergabe ihrer Annoncen über gewisse Reklame-Objekte Aufschluss wünschen, belieben sich an linksstehende Adresse zu wenden.

**REKLAME**

Schweizer Hotel-Veren  
Abteilung: Reklame,  
Basel. - Telefon 1573.

Société Suisse des Hôtels  
Département: Reklame,  
Basel. - Téléphone 1573.

MM. les Sociétaires, désirant avant la répartition de leurs annonces se renseigner sur certaines publications-reclame sont priés de s'informer à l'adresse ci-contre indiquée.

**Gesucht für kommende Saison:**  
In ein grosses Berg-Hotel ersten Ranges eine ganz tüchtige **Gouvernante d'étage** und eine erfahrene **I. Lingère**. Eintritt im Mai. Nur sehr gut empfohlene Bewerberinnen werden berücksichtigt. Solche, welche schon in andern ersten Berg-Hotel in Stellé gewesen, erhalten den Vorzug.  
Offerten mit Zeugnissen und Photographie sub Chiffre **DL 114** an die Annoncen-Agentur „Merkur“, Alpenstrasse 6, Luzern. [495]

**Schweiz - England**  
über  
**OSTENDE-DOVER**  
Billigste schnelle Route.  
**Drei Abfahrten täglich.**  
**Seefahrt: 3 Stunden.**  
Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.

Von erfahrenen Wirts-leuten zu mieten gesucht auf kommende Saison ein  
**Hôtel Pension**  
von zirka 60 à 80 Betten. — Kauf nicht ausgeschlossen.  
Offerten unter Chiffre **D 1362** an (M715Z) 496  
Rudolf Mosse, Zürich.

Gediegene Ausführung von  
**Bildhauerarbeiten**  
Jeder Art.  
**LOUIS WETHLI**  
ZÜRICH.  
Etabliert 1868.

en gros **Tapeten** en détail  
in allen Genres; beste Auswahl zu den bekannt billigen Preisen.  
Fensterstoren in schöner Auswahl! Damast (waschbar) für Tischtücher etc. Bodenteppiche, Linoleum etc. 486  
Angelegentlich empfiehlt sich  
Telephon. **Grüter-Kaus**,  
Hirschmattstrasse, Luzern.

**Kupfergeschirr.**  
Casserolen, Marmiten etc., für Hotel und Private, saubere und solide Arbeit, liefere zu Fr. 4.50 per Kilo. Verzinnung und Reparaturen prompt und billig.  
**Paul Herbst**, Kupferschmied.  
Zürich V. Merkurstrasse 22.  
Versandt nach Auswärts gegen Nachnahme.

Un jeune homme désirerait entrer comme  
**Apprenti-Cuisinier**  
dans un bon hôtel.  
Adresser les conditions à Mr. Charles Dessemontet, Yverdon.

Fassungen jeder Art.  
**Glühlampen-Fabrik Hard**  
Zürich  
versendet nur Lampen erster Qualität.  
Preisliste zu Diensten.

**Gesucht:**  
Ein junger Mann, der deutschen, französischen und italienischen Sprache mächtig, sucht Stelle in einem Hotel. Würde auch eine Aushilfsstelle annehmen. Gefl. Offerten unter Chiffre **F. 1136** an Rudolf Mosse, Zürich. 478]M8026

**HOTEL DE L'EUROPE. FREIBURG I. B.**  
Neuerh. allen Comfort amgestattetes Hotel 1. Ranges, in das Stadt von Freiburg, in der Nähe des Hauptbahnhofs, mit Garten und Promenade, Glasveranda und offen. Terrasse. Elegante Appartements und einzelne Zimmer. Beste asiatische Einrichtungen. Bilder auf Flug. Elektrisches Licht und Niederdruck-Dampfheizung in allen Zimmern.  
Es empfiehlt sich bestens der Besitzer: **Friedrich Harter**. 885

Babana-Cigarren-Import  
**MAX OETTINGER**  
BASEL  
ZÜRICH 76 Bahnhofstrasse 76  
ST. LUDWIG (Elsass)

**Zu verkaufen oder zu vermieten auf kommende Saison**  
(Anfang März oder April)  
Eine kleinere schöne Villa in einem berühmten Kurorte am Vierwaldstättersee, inmitten grüner Triften, reiner Alpenluft, mit prächtiger Aussicht auf die idyllische Ortschaft, den klaren See und die prächtigen Alpen. Ganz solider Bau, nettes Gärtchen. Komfortable Ausstattung, allen Ansprüchen genügend. Entfernung vom Landungsplatze 15 Min. Günstige Bedingungen.  
Näheres bei **Andreas Camenzind-Stöckli**, Besitzer, in Gersau.

An einem sehr besuchten Kurort der Riviera wird ein besteingeführtes  
**HOTEL**  
abgegeben. Man wende sich an den Beauftragten:  
**Hotel Victoria, Nervi.**  
Vermittler ausgeschlossen! 454

**Société de Conserve alimentaires de la Vallée du Rhône.**  
Usines à Saxon (Valais). 458  
Bureaux et entrepôts commerciaux à Vevey (Vaud).  
Les Conserve de primeurs du Valais sont les seules qui puissent rivaliser avec les produits français.  
Leur délicatesse et leur finesse de goût les font préférer à tout ce qui se fait de semblable.  
Les asperges, petits pois très fins, haricots et fruits au sirop sont particulièrement recommandés.  
Les confitures et gelées stérilisées, absent de tout germe de fermentation, se gardent beaucoup plus longtemps que les autres.  
— Demander le prix-courant. —

**Permanente Ausstellung**  
ZÜRICH Stadelhofen 8, Göttestrasse ZÜRICH  
der ersten  
schweiz. Spezialfabrik  
von  
completen englischen  
und  
amerikanischen  
Closet-, Pissoir-, Toiletten-,  
Küchen-, Bade-Einrichtungen u.  
Apparat etc.  
Installation ganzer Hotels, Anstalten etc.  
Prima Referenzen. Prospekt gratis.  
**G. HELBLING & Co.,** Küssnacht a. Zürichsee.

Nous recommandons notre  
**INSTITUT ARTISTIQUE**  
des mieux montés pour l'exécution soignée de tout travail graphique  
Esquisses Originales pour Affiches, Clichés etc. exécutées dans le plus court délai par les premiers ARTISTES.  
Devis immédiats. Heures de Bureau: de 8 du Matin à 7 du Soir sans interruption.  
On accorde la même attention aux ouvrages les plus simples comme aux travaux les plus artistiques.



**Conzetti & Co, Chur & Poschiavo**  
 vorm. Schmid & Conzetti  
 Gegründet 1834  
**Sassella, Grumello, Inferno**, flaschenreif  
 à Fr. 150 — 200 per Hectoliter. 427  
**Montagna**, alt, Fr. 100 — 140 per Hectoliter.  
**Guter Veltliner**, von Fr. 50. — an per Hectoliter.

**Kochlehrlings-Stelle gesucht**  
 für meinen Sohn Hans. Eintritt 15. April künftg. Bedingungen gef. direkt an  
**Friedrich Boff, Vater, in Aarburg**  
 Schlegel- und Korbflaschen-Fabrik. 484]

**Die Kleiderfärberei und Chem. Waschanstalt**  
 von  
**L. LADENDORFF in BASEL**  
 empfiehlt sich zur Saison zum chemisch waschen und reinigen von Herren- und Damenkleider, Tisch- und Bodenteppiche, Möbelstoffe, Gardinen, wollene Unterkleider und Bettdecken etc.  
 Dieses Etablissement leistet für alle seine Thätigkeit die weitgehendste Garantie und entfaltet punkto Schnelligkeit der Arbeit die grösste Leistungsfähigkeit. 496

**On cherche** un **Maitre d'hôtel** qui prendrait location pour 1895 et les années suivantes un **hôtel de montagne** de 50 à 60 chambres qui se construit à une altitude de 1800 à 1900 m. dans le Val Ferret (Valais), très fréquenté par les touristes à proximité des glaciers de Mont-Dolent, d'Argentières, etc. Les propriétaires ont le monopole pour l'exploitation de sources d'eau bicarbonatée.  
 S'adresser à **LÉON GIROD** à Fribourg. [488]

**Hydraulische und elektrische Personen- u. Waaren - Aufzüge**  
 amerikanischer & engl. Systeme  
 liefert 86  
 die Maschinenfabrik  
**ROBERT SCHINDLER**  
 Luzern.  
 Prima Referenzen  
 über 98 Anlagen.

**Zu vermieten Saison 1894.**  
**Hotel und Pension „Bellevue“ Luzern.**  
 Prachtvoller Neubau in schönster und bester Lage!  
 Prima Referenzen erforderlich.  
**Blasius Muth, Propriétaire.** 480]

**Unbedingt**  
 einzig  
 bewährt sich die Methode zur Vertilgung der Wanzen, Küchen- und Hauskäfer, Mäuse etc.  
 Unterzeichneter empfiehlt sich für Uebernahme obiger Arbeit und garantiert schriftlich für jahrelangen, radikalen Erfolg, besonders für Wanzen. Dabei ist zu beachten, dass die Arbeit fast gar keine Störung verursacht und die Lokalitäten sofort wieder benützt werden können. Dieses Mittel übertrefft das sogenannte Zacherlin in der Wirksamkeit 10 mal, und behält diese gleiche Wirkung bei. [485]  
**A. Egli, Chemiker**  
 Untere Kreuzstrasse 24, Riesbach-Zürich.

**Vins fins de Neuchâtel**  
**SAMUEL CHATENAY**  
 Propriétaire à Neuchâtel 359  
 Médailles de 1<sup>re</sup> ordre aux Expositions.  
 Marque admise dans tous les bons hôtels suisses.  
 Dépôt à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.  
 Dépôt à Londres: J. & R. McCracken, 38 Queen Street City EC.

**BILLARDS**  
**F. MORGENTHAU, Fabrikant in BERN**  
 Telefon.  
 von 42 bis 60 neuen Billards von 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100 bis 120 Fuss lang.  
 Diverse andere Spielzeuge. — Auswahl in sämtlichen Zubehör.  
 Illustrierte Kataloge, alle näheren Details enthaltend, gratis u. franco.  
 Briefe: — **Ganti**. — **Reparaturen**.  
 Medaillen in Zürich, Brüssel, Paris, Madrid etc. 188  
 Elektrische Beleuchtung.  
 Eigene Wasserkraft.

**Carl Pfaltz, Basel**  
 Spezialität: **Südweine**  
 Madeira  
 Sherry  
 Portwein  
 Malaga  
 Marsala  
 Capweine, Cognac  
 in grösster Auswahl.  
 Versandt in Flaschen und Gebinden, zu billigsten Preisen. 337

**SWISS CHAMPAGNE**  
**BOUVIER FRÈRES**  
 NEUCHÂTEL  
 Se trouve dans tous les bons Hôtels Suisses.

**Oberkellner,**  
 28 Jahre, der drei Hauptsprachen und Buchführung mächtig, sucht sofort oder später eine passende Stellung.  
 Gefällige Offerten werden erbeten an **K. L. No. 100, poste restante Hauptpost Zürich.** 494

**Hotel-Direktor.**  
 Junger zuverlässiger Mann, energischen Charakters, 26 Jahre alt, von Jugend auf im Hotelfach thätig, Sohn eines Vereinsmitgliedes, wünscht die Leitung eines Hotels (Saisongeschäft) zu übernehmen. Gef. Offerten befördert unter Chiffre P 1154 Z die Annoncen-Expedition Haasenstein & Vogler, in Zürich.

**Speise- und Weinkarten**  
 in geschmackvoller Ausführung  
 liefert prompt und billig  
**Schweiz. Verlags-Druckerei, Basel.**

**Lehrstelle gesucht**  
 für gründliche Erlernung der Kochkunst, am liebsten in einem guten Hotel in der französischen Schweiz, für einen Knaben von 18 Jahren. Off. unter Chiffre K 1145 Z an die Annoncen-Expedition Haasenstein & Vogler, Zürich.

**Stelle-Gesuch:**  
 Eine 25 jährige Tochter aus guter Familie deutsch und französisch sprechend, bis anhin in einem Bleicherei-Etablissement als Buchhalterin und teilweise Geschäftsführerin thätig, sucht Stelle in einem Hotel oder kleinerem Geschäftshause als **Buchhalterin oder Verwalterin der Lingerie.**  
 Eintritt sofort. — Referenzen. 472  
 Offerten unter Chiffre H 472 R befördert die Exped.

**Flaschen-Korkmaschinen**  
 Spühl-, Füll-, Verkapselungs-Apparate etc. neuester bestbewährter Construction, Schlauch-Geschirre, Circular-Pumpen, sowie sämtliche Kellerei-Geräthe. 170  
 Mehrjährige Garantie solider Ausführung.  
**F. C. Michel, Frankfurt a. M.**

**B. Bohrmann Nachfolger**  
 FRANKFURT a. M.  
 Fabrik schwer versilberter Tafelgeräte auf weissem Metall.  
 Gegründet 1865.  
 Spezialität: Artikel für Hôtels, Restaurants und Cafés.  
 Garantie für langjährige Haltbarkeit bei täglichem Gebrauch.  
 Anerkennungen der grössten Etablissements und Hôtels für Solidität und Qualitätsgüte.  
 Löffel, Gabeln, Messer, Thee- und Café-Service, PLATTEN.  
 Saucières, SOUPIÈRES, Huiliers, Plateaux, Brodkörbe etc.

Central-Stellenvermittlungs-Bureau						
Sternengasse 23 Basel		des Schweizer Hotelier-Vereins.		23 Sternengasse Basel		
Offene Stellen:						
Gesucht werden	Sprachen				Ort	Eintritt
	d.	frz.	engl.	ital.		
1 Office-Gouvernante	"	"	"	—	Elsass	sofort
1 Conducteur	"	"	"	—	Schweiz	Mai
1 Barmaid	"	"	"	—	Deutschland	April
1 Kellnerlehrling	"	"	"	—	Elsass	sofort
1 Sekretäre	"	"	"	—	Schweiz — Italien	März — Mai
1 Contrôleur	"	"	"	—	Schweiz	März
7 Café-Köchinnen	"	"	"	—	Schweiz	sofort, März, Juni
10 Köchinnen	"	"	"	—	Schweiz	Februar und Juni
2 Oberkellnerinnen	"	"	"	—	Italien	April
1 Lingerie	"	"	"	—	Schweiz — Frankr.	April — Mai
2 Ia. Kellnermeister	"	"	"	—	Schweiz	April
2 Gouvernanten	"	"	"	—	Schweiz	sofort oder Juni
2 Etage-Portiers	"	"	"	—	Schweiz — Italien	sofort
6 Zimmermädchen	"	"	"	—	Italien	sofort
14 Küchenchefs	"	"	"	—	Schweiz	Mai
5 Köchinnen	"	"	"	—	Schweiz	April — Mai
2 Sauciers	"	"	"	—	Schweiz	sofort
5 Glätzerinnen	"	"	"	—	Schweiz	Mai
2 Gärtner	"	"	"	—	Schweiz	April und Mai
4 Concierges-conducteurs	"	"	"	—	Schweiz	sofort — Mai
2 Secrétaires	"	"	"	—	Schweiz	April u. Mai
2 Secrétaires-Volontär	"	"	"	—	Schweiz	Mai
3 Aides de cuisine	"	"	"	—	Schweiz	15. Mai
7 Saalkellner	"	"	"	—	Schweiz	Mai
1 Oberkellner	"	"	"	—	Schweiz	sofort oder Mai
2 Zimmerkellner	"	"	"	—	Schweiz	April
3 Rest.-Kellner	"	"	"	—	Schweiz	15. Juni
1 Casseroier	"	"	"	—	Schweiz	1. Mai
2 Rest.-Kellner	"	"	"	—	Schweiz	sofort
1 Baigneuse	"	"	"	—	Schweiz	April
1 Oberkellner-Sekretär	"	"	"	—	Schweiz	sofort
1 Doucheur	"	"	"	—	Schweiz	sofort
2 Servierlehrtöchter	"	"	"	—	Schweiz	sofort
2 Kellnerburschen	"	"	"	—	Schweiz	sofort
3 Buffettanten	"	"	"	—	Schweiz	sofort
3 Oberkellnerinnen	"	"	"	—	Schweiz	April u. Mai
2 Sauciers	"	"	"	—	Schweiz	Mai
1 Rotisseur	"	"	"	—	Schweiz	sofort
1 Kellnerin	"	"	"	—	Schweiz	sofort
1 Liftier	"	"	"	—	Schweiz	Juni
1 Patissier	"	"	"	—	Schweiz	sofort
1 Courtoiskellnerin	"	"	"	—	Schweiz	Mai
1 Concierge	"	"	"	—	Elsass	sofort
2 Köchin-Volont.	"	"	"	—	Schweiz	Mai — Juni
Eingeschriebenes Personal:						
Personal	Alter	Sprachen				Eintritt
		d.	frz.	engl.	ital.	
1 II. Sekretär	22	"	"	"	—	April
2 Haushälterinnen	39	"	"	"	—	"
4 Directoren	26—37	"	"	"	—	sofort
6 Concierges	28—45	"	"	"	—	sofort oder später
1 Office-Gouvernante	25—35	"	"	"	—	"
14 Chefs de cuisine	21—40	"	"	"	—	"
1 Aides de cuisine	21—22	"	"	"	—	"
10 II. Aides de cuisine	18—21	"	"	"	—	"
21 Saaltöchter	24	"	"	"	—	"
2 Restaurationskellnerinnen	22—26	"	"	"	—	"
4 Etage-Portiers	21—27	"	"	"	—	sofort oder April
3 Buffettanten	22—34	"	"	"	—	März
7 Kochlehrlinge	15—18	"	"	"	—	sofort und April
12 Ober-Kellner	30—34	"	"	"	—	April
6 Saalkellnerinnen	22—25	"	"	"	—	sofort
4 Koch-Volontäre	16—18	"	"	"	—	sofort
2 Patissiers	34	"	"	"	—	Februar
2 Etage-Kellner	23—24	"	"	"	—	sofort oder später
5 Conducteurs	23—28	"	"	"	—	Februar oder März
5 Secrétaires	26—35	"	"	"	—	sofort oder April
6 Unterportiers	22—32	"	"	"	—	sofort oder April
2 Kellnermeister	19—24	"	"	"	—	"
2 Saalkellner	23—45	"	"	"	—	"
2 Kellnerlehrtöchter	17—20	"	"	"	—	Februar
1 Gärtner	18	"	"	"	—	"
1 Etagegouvernante	23	"	"	"	—	sofort oder später
1 Volontär	18	"	"	"	—	"
1 Kellner-Volontär	18	"	"	"	—	Juni
1 Glätzerin	21—26	"	"	"	—	sofort und 15. Mai
2 Ia. Lingerie	28	"	"	"	—	Juni
1 Chef de réception	28	"	"	"	—	Mai
1 Secrétaire-aide	19	"	"	"	—	"
1 Ia. Saalkellnerin	36	"	"	"	—	"
1 Rest.-Kellner	22—26	"	"	"	—	sofort
1 Küchenhaushälterin	25	"	"	"	—	sofort
2 Rotisseurs	17—27	"	"	"	—	sofort und April
2 Liftiers	17—27	"	"	"	—	sofort und 1. April
3 Café-Köchinnen	26—32	"	"	"	—	sofort
2 I. Secrétaires	40	"	"	"	—	"
1 Wäscherin	43	"	"	"	—	"
1 II. Lingerie	18	"	"	"	—	15. März
1 Obersaalkellner	29	"	"	"	—	März